

5) Robert Bosch Elektronika Kft. Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary				Sender VATID HU26951542										3) Delivery note no				3418167		Page 1	
1) Robert Bosch GmbH Robert-Bosch-Platz 1 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoehe				1) Customer		5) Supplier No.		LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA	2) Receiver note				4) Dispatchdate			
				1000172924		0091024089		UJ											21.08.2025		
				Kbg Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.														Creationday			
10) Your sign		11) Your Order No.		Date		15) additional data customer			17) Dispatch place					6) Freight		7) Delivery		14) Our Order-No.			
		550004730101		08.01.2024					cHub					Free		Unfrank		25748075			
19) Shipping type				20) Incoterms 2010				21) Packing type				22) Dispatch sign		23) Total weight kg		24)					
truck collect. load				Free Carrier				10 PAL						1.174,8		676,2					
														gross		net					
25) Dispatch Address										Destination					26) Receipt-/unload-point						
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno															14249						
27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery								30) Quantity	40) Receiver notes								
1	0260.005.401	V03	M0164168	Control Unit;ATDG-1-4.11								800	Qty.(ls) +/- Notes								
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 90 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: W Quantità Imballi: 10 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ ☐ Data controllo: 27.8.25 Firma: Q				KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 27 AGO 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"								100 306234 5014146885									
Rótation		42) Entry notes		43) Quantity check		44) Quality check/Testreport				45) Receiver		46) Invoice check									
Receiver notes		Date																			
		Name																			
		bzw Nr																			



KUEHNLE + KAGEL
ACCEPTED FOR DEPOSIT

NOV 19 1964
U.S. DEPT. OF COMMERCE
LIBRARY OF CONGRESS



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-008212 vom 18.08.2025

Ludwigsburg, 25.08.2025

Seite 1 von 1

25-008212

1 Absender / Expéditeur Robert Bosch Elektronik Kft. cHUB, Finished Goods, hall B Robert Bosch út 2 3000 HATVAN UNGARN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 27.08.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: Autodana Group S.R.L. Str. Ciocarliei Nr. 8 515800 SEBES RUMÄNIEN	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hatvan Land / Pays Ungarn Zeit / Temps Datum / Date 21.08.2025 08:00 bis 9.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage
1	3418168	6	COLLI
2	3418167/3418739	18	COLLI
3	3420469/3420491/3434228	17	COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg
		Getriebeteile	4.707
			15 Umfang cbm
			73,58
Summe:		41,00 COLLI	4.707,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängers Fahrer	AB 33 MYD AB 22 MYD	22 Benutzter Grenzübergang	
20 H-3000 Hatvan Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 Autodana Group S.R.L. RO-515800 Sebes Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	24 Gut 25-008212 empfangen am Datum / Date RICERCA NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) I-70026 Modugno 26 AGO 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricerca e Conserva di"	

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604